



REPUBLIKA E KOSOVËS/REPUBLIKA KOSOVA

GJYKATA KOMERCIALE

Numri i lëndës: 2021:202912

Datë: 26.02.2024

Numri i dokumentit: 05374501

KE.nr.1604/22

GJYKATA KOMERCIALE E KOSOVËS, Dhomat e Shkallës së Parë, Departamenti për Çështje Ekonomike, Gjyqtari Alajdin Tërshnjaku, në çështjen juridike të paditësit: Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT), të cilin sipas autorizimit e përfaqëson Av.N.P., me seli në Rr. "Bulevardi i Dëshmorëve", Nr.118/5, K.I- rë, në Prishtinë, kundër të paditurit: "Alba Trans", SH.P.K., me numër unik identifikues 811281534, me seli në Rr. "Zeki Shulemaja", 9-1, në Prishtinë, me pronarë M.H. dhe Sh.D., me objekt kontesti shkelje e markës tregtare, pas mbajtjes së seancës gjyqësore të datës 22.02.2024, në prezencë të përfaqësuesit të palës paditëse, me datën 26.02.2024, merr këtë:

A K T G J Y K I M

- I. APROVOHET në tërësi si e bazuar kërkesëpadia e paditësit Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT) dhe VËRTETOHET se i padituri : "Alba Trans", SH.P.K., me numër unik identifikues 811281534, me seli në Rr. "Zeki Shulemaja", 9-1, në Prishtinë, ka shkelur markën tregtare të paditësit me numër të regjistrimit 19444 dhe 19441 të datës 17.06.2021 si dhe I NDALOHET të paditurës që në të ardhmen të importoj apo në çfarëdo forme të tregtoj mallra që shkelin markën "Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT).
- II. OBLIGOHET i padituri që të bëjë shkatërrimin e 24 copë jelek mont që shkelin markën tregtare "Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT), si dhe detyrohet e paditura që nën mbikëqyrjen doganore të bëjë shkatërrimin e mallit ose t'i

paguajë shpenzimet e shkatërrimit, të gjitha këto në afat prej 7 ditëve nga plotfuqishmëria e këtij aktgjykimi nën kërcënimin e përmbarrimit të detyrueshëm.

- III. DETYROHET i padituri që paditësit t'ia kompensoj shpenzimet e procedurës kontestimore në shumën prej 529.00€, në afat prej 7 ditësh nga plotfuqishmëria e këtij aktgjykimi nën kërcënim të përmbarrimit të detyrueshëm.

A r s y e t i m

Pretendimet e Palës Paditëse.-

Paditësi është biznes i njohur në tregun ndërkombëtar dhe atë të Kosovës për produktet nga tekstili, i njëjti është pronar i markës verbale MONCLER dhe markave figurative të regjistruara në Republikën e Kosovës për produktet nga tekstili të klasit 3,9,18,25 të klasifikimit të Nicës, të cilat marka gëzojnë reputacion shumë të lartë në gjithë botën dhe në territorin e Kosovës .

Me aktin Doganor të Kosovës të datës 12.08.2021, paditësi është njoftuar se në pajtim me nenin 17 par.1 të Ligjit për Masat Doganore për Mbrojtjen e Drejtës së Pronësisë Intelektuale është pezulluar lirimi i mallrave të dyshuara të cilat shkelin markën tregtare të paditësit.

I autorizuari i paditësit i paditësit kishte deklaruar se malli i ndaluar ishte importuar nga i padituri dhe ishin ndaluar 24 copë jelek monte të cilën mbanin etiketën që përmban fjalë MONCLER, andaj paditësi ka deklaruar se në bazë të nenit 96 lidhur me nenin 8 të Ligjit për Markat Tregtare çdo përdorim i pa autorizuar i markës tregtare përben shkelje. Me tej ka shtuar se konsiderojmë se provat e administruara vërtetojnë shkeljen e Markës Tregtare nga i padituri me importin e mallit të ndaluar në doganë, andaj i propozojmë gjykatës aprovimin e kërkesë padisë në tërësi. Shpenzimet e procedurës i ka kërkuar dhe atë për përpilimin e padisë shumën prej 104.00euro, për taksë gjyqësore sipas vendimit të gjykatës dhe për përfaqësim në seanca shumën totale prej 405.00eurove.

I padituri ishte ftuar në mënyrë të rregullat në seancat e mbajtura, por i njëjti nuk kishte prezantuar në asnjë seancë, andaj seanca u mbajt në mungesë së palës së paditur.

Administrimi i Provave.-

Me qëllim të vërtetimit të saktë dhe të plotë të gjendjes faktike gjykata i administroi provat materiale secilën veç e veç dhe të gjitha së bashku konform nenit 8 të Ligjit për Procedurën Kontestimore dhe atë provat si në vijim:

- Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19441 KS/2020/65 I DT.13.01.2020;
- Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19444 KS/2020/68 i dt.13.01.2020;
- Lista e distribuimit e lëshuar nga Dogana e Kosovës e dt.12.08.2021;
- Shkresa drejtuar Doganës së Kosovës me Nr.197 e dt.12.08.2021;

Gjykata i administroi secilën provë veç e veç dhe nga administrimi i provave veç e veç, vërtetoi këtë gjendje faktike:

-Nga Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19441 KS/2020/65 i datës 13.01.2020, dhe nga Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19444 KS/2020/68 i datës 13.01.2020, gjykata vërtetoi se bartësi i markës tregtare Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT), për produktet të klasave 3,9,18,25, është paditësi, ekstraktet të lëshuar nga Ministria e Tregtisë dhe Industrisë-Agjencia për Pronësi Industriale. Pra nga këta ekstrakte konstatohen se marka tregtare është e regjistruar në organet kompetente të Republikës së Kosovës dhe ka vazhdimësi deri me datën 12/08/2025, pra gjykata vlerësoi se kjo provë vërteton validitetin e Markës Tregtare të mirënjohur, prandaj këtyre provave të administruara dhe të elaboruara gjykata ia fali besimin.

-Nga lista e distribuimit lëshuar nga Dogana e Kosovës e datës 12.08.2021, konfirmohet se mallrat e konfiskuara përbëjnë shkelje të markës tregtare dhe konstatohet se Dogana e Kosovës si Institucion përgjegjës ofron pëlqimin për shkatërrimin e tyre, prandaj nga kjo provë vlerësohet nga gjykata si provë kredibile ngase kjo listë e mallrave është lëshuar nga Institucioni i cili ka përgjegjësi të vërtetojë parregullsitë e mallrave që nuk kanë të drejtën e importit pa lejen apo pa pëlqimin e bartësit të drejtës së markës tregtare. Po ashtu në këtë listë specifikohen se mallrat e ndalura në sasi prej 24 copë jelek mont.

-Nga shkresa me numër Nr.197 e dt.12.08.2021 drejtuar Doganës së Kosovës konstatohet se pas dërgimit të fotove nga ana e doganës vërtetohet se etiketat e brendshme nuk korronspondojnë me ato origjinale dhe logot nuk janë logo në përputhje me standardet e Moncler, prandaj malli i

sekuestruar cenon të drejtat e paditësit të pronësisë intelektuale, pra në rastin konkret vërtetohet se mallrat e ndaluara nga Dogana e Kosovës nuk janë produkte të paditësit.

Vendimi i Gjykatës.-

Gjykata pas shqyrtimit të secilës provë veç e veç dhe të gjitha provave së bashku, gjeti se kërkesëpadia e paditësit është e bazuar, sepse nga Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19441 KS/2020/65 Nr.19441 KS/2020/65 i datës 13.01.2020 dhe nga Ekstrakti i regjistrimit me Nr.19444 KS/2020/68 i datës 13.01.2020 është e pa kontestueshme se bartësi i markës tregtare është Moncler S.P.A, me adresë në Via Stendhal, Nr.47, I-20144 Milano (IT), për produktet të klasave 3,9,18,25, kjo për faktin se këtë qëndrim gjykata e mbështet në ekstraktet e lëshuara nga Ministria e Tregtisë dhe Industrisë-Agjencia për Pronësi Industriale. Po ashtu gjykata konstaton se shenja që është përdorur në produktet e të paditurit janë identike me markën tregtare të paditësit dhe se në rastin konkret shenjat e përdorura në mallrat e të paditurit nuk ka asnjë dyshim se mund të shkaktojnë konfuzion në publik dhe secili konsumator do të krijojë bindjen se bëhet fjalë për produktet e paditësit.

Nga ky konstatim i gjendjes faktike gjykata duke iu referuar nenit 8 të Ligjit Nr. 04/L-026 Për Markat Tregtare (LMT) i aplikueshëm në rastin konkret, të drejtat nga markat tregtare konsiderohen të drejta pronësore dhe të njëjtat përbëjnë të drejta absolute. Kjo nënkupton se të gjitha palët e treta obligohen që të përmbahen nga përdorimi i paautorizuar i markës tregtare të regjistruar. Titullar i markës tregtare mund t'i ndalojë palët e treta që pa pëlqimin e tij të përdorin shenjën identike ose të ngjashme për mallrat apo shërbimet të llojit të njëjtë ose të ngjashme. Me regjistrimin e një marke të caktuar, bartësi i markës tregtare fiton të drejtën ekskluzive mbi markën tregtare.

Në këtë rast bartësi i markës së regjistruar tregtare gëzon një numër të drejtash me regjistrimin e markës tregtare. Sipas LMT-së, bartësi i markës së regjistruar tregtare ka drejta të: ndalojë përdorimin e paautorizuar të markës tregtare të tij përmes mjeteve juridike në dispozicion (Nenet 8 – 13 i LMT); të përdorë markën e regjistruar në tregun e Kosovës (Neni 14 i LMT), si dhe të disponojë me markën tregtare të tij (Nenet 15 – 22 i LMT).

Mbajtësi i një marke tregtare sipas Nenit 8 të LMT-së, ka të drejtë të ndalojë: vendosjen e markës së mbrojtur, në mallra, në paketim ose etiketat e mallit; ofrimin e mallrave, vendosjen e tij në

treg apo ruajtjen e saj për këto qëllime, apo ofrimin e shërbimeve nën markën tregtare të tij, importimin, eksportimin ose transitin e mallrave nën markën tregtare dhe përdorimin e markës së mbrojtur në dokumentet zyrtare ose për reklama.

Përdorimi i paautorizuar i një marke tregtare, si e drejtë ekskluzive e pronarit të saj, përbën shkelje të markës tregtare. Sipas Neni 8 të LMT-së, shkelja mund të bëhet me çdo veprim të ndërmarrë pa autorizimin e pronarit, me të cilin atakohet të paktën njëri prej të drejtave të pronarit të markës tregtare. Kjo shkelje mund të bëhet gjatë kohës së vlefshmërisë së markës tregtare, brenda territorit për të cilën ajo është e autorizuar.

Në rastin konkret, nga shkresat e lëndës rezulton si jokontestues fakti se i padituri ka importuar mallrat kontestuese pa autorizimin e paditësit si bartës i të drejtave nga marka tregtare e regjistruar klasave 3,9,18,25. Sipas vlerësimit të kësaj gjykate, fakti se mallrat janë origjinale ose jo, nuk përbën fakt relevant për vlerësimin e shkeljes së markës tregtare. Bazuar në dispozitat e sipërcituara vetëm fakti i importimit dhe vendosjes në treg të mallrave në tregun përkatës, pa autorizimin e bartësit të së drejtës së markës tregtare të regjistruar, përbën shkelje të markës tregtare.

Megjithatë, sikurse edhe shumica e shteteve të Bashkimit Evropian, Ligji për Markat Tregtare i Kosovës aplikon parimin e ezaurimit nacional derisa Republika e Kosovës të anëtarësohet në Bashkimin Evropian (neni 12, paragrafi 1 i LMT të aplikueshëm në rastin konkret). Pra, sipas kësaj të drejtat e bartësit të markës së regjistruar për të kontrolluar qarkullimin e mallrave apo shërbimeve do të pushojë vetëm kur këto mallra apo shërbime janë futur në tregun e Kosovës nga pronari apo me pëlqimin e tij. Për pasojë, në rast të importit paralel apo vendosjes së produkteve të caktuara (autentike) në tregun e Kosovës, pa lejen e bartësit, i njëjti mund të kërkojë nga gjykata të ndalojë një veprim të tillë meqë ky veprim paraqet shkelje të markës tregtare të mbrojtur.

Neni 12 i LMT-së, përcakton qartë se: *“humbja e të drejtës për ndalimin e përdorimit të markës për produkte dhe shërbime fillon me futjen e markës në tregun e Republikës së Kosovës nga ana e vet pronarit ose pas anëtarësimit të Republikës së Kosovës në Bashkimin Evropian, në ndonjëri nga shtetet anëtare të Bashkimit Evropian apo shteteve që janë palë në Marrëveshjen që krijon Zonën Ekonomike Evropiane, me atë markë tregtare”,* çka nënkupton se shterja e së drejtës sipas shitjes së parë bëhet vetëm në rastet kur bartësi i të drejtës së markës tregtare e shet

vet atë produkt apo përmes të autorizuarit të tij, në territorin e Republikës së Kosovës, por kjo e drejtë nuk konsumohet nëse produkti është shitur jashtë Republikës së Kosovës.

Duke u nisur nga të lartcekurat, gjykata ka gjetur se i padituri me importimin e mallrave kontestuese dhe vënien e tyre në treg, pa autorizimin e bartësit të markës tregtare të regjistruar, e ka shkelur markën tregtare të paditësit.

Vendimin për shkatërrimin e produkteve dhe atë 24 jelek mont, shpenzimet e të paditurit, gjykata e mori konform dispozitave të nenit 28 të Ligjit Nr. 05/L – 040 për Ndryshimin dhe Plotësimin e Ligjit Nr.04/L-026 për Markat Tregtare dhe nenit 99 të Ligjit Nr.04/L-026 për Markat Tregtare.

Shpenzimet e procedurës.

Vendimi mbi shpenzimet e procedurës është marrë në bazë të nenit 452.1 të LPK-së. Në rastin konkret shpenzimet e krijuara gjyqësore si detyrim i të paditurit, i referohen shumës së precizuar si në pikën IV të dispozitivit të aktgjykimit, e cila përfshin shpenzimet procedurale të kërkuara dhe të provuara nga paditësi, duke i specifikuar dhe atë: 20 € në emër të taksës për padi, 104.00 € për përpilimin e padisë, dhe nga 135.20 € për tri seanca të mbajtura ($135 \times 3 = 405.00$ €), në shumën e përgjithshme prej 529.00€

Nga arsyet e cekura më lartë dhe në bazë të nenit 143 të LPK-së, gjykata vendosi si në dispozitiv të këtij aktgjykimi.

GJYKATA KOMERCIALE E KOSOVËS

Dhomat e Shkallës së Parë - Departamenti për Çështje Ekonomike

KE.nr.1604/22, datë 26.02.2024

Gjyqtari,

Alajdin Tërshnjaku

KËSHILLA JURIDIKE: Kundër këtij aktgjykimi palët kanë të drejtë ankese në afat prej shtatë (7) ditëve, nga dita e pranimit të aktgjykimit, në Dhomat e Shkallës së Dytë në Gjykatën Komerciale të Kosovës, përmes Dhomave të Shkallës së parë të kësaj Gjykate.